

Πρόγραμμα Μεταπτυχιακών Σπουδών «Επιστήμες της γλώσσας και του πολιτισμού»  
Κατεύθυνση «Μετάφραση, επικοινωνία και εκδοτικός χώρος»

ΜΑΪΟΣ - MAGGIO - 2019 - ΜΑΥΟ - MAY

ΜΗΝΑΣ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ - MESE DI CULTURA - MES DE CULTURA - MONTH OF CULTURE



**ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 31 ΜΑΪΟΥ 2019**

Αμφιθέατρο ΚΕΔΕΑ ΑΠΘ (3<sup>ος</sup> Σεπτεμβρίου)  
ώρα 9:30 πμ

## Ημερίδα για τη λογοτεχνική μετάφραση

**ΑΠΟ ΤΟΝ ΔΑΝΤΗ ΣΤΟΝ ΘΑΦΟΝ. ΑΠΟ ΤΟΝ ΘΕΡΒΑΝΤΕΣ ΣΤΗΝ ΦΕΡΡΑΝΤΕ.  
ΜΕΤΑΦΡΑΖΟΝΤΑΣ ΚΑΙ ΕΚΔΙΔΟΝΤΑΣ ΙΤΑΛΙΚΗ ΚΑΙ ΙΣΠΑΝΟΦΩΝΗ ΛΟΓΟΤΕΧΝΙΑ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ**

Επιστημονική και Οργανωτική Επιτροπή: Ζ. Ζωγραφίδου, Ε. Λεονταρίδη, Κ. Παλαιολόγος  
Γραμματειακή υποστήριξη: Μ. Δούνδη, Ε. Χιώτου, Ο. Τσέκρηλη, Ν. Σπάρταλης  
www. itl.auth.gr - τηλέφωνο επικοινωνίας: 2310 99 7599

Εγγραφές: 9:30-10:00 - Έναρξη: 10:00 - Καλωσόρισμα - Χαιρετισμοί

### 1η ΕΝΟΤΗΤΑ: 10:15-11:30

**Θέμα:** Πρόγραμμα Μεταπτυχιακών Σπουδών «Επιστήμες της γλώσσας και του πολιτισμού»,  
Κατεύθυνση «Μετάφραση, επικοινωνία και εκδοτικός χώρος». Μια αποτίμηση της Κατεύθυνσης

**Συντονιστές:** Κωνσταντίνος Παλαιολόγος, Παναγιώτης Ξουπλίδης, Ηλίας Σπυριδωνίδης

**Συνομιλούν:** Αναστασία Βακουφτσή, Αλεξάνδρα Γκολφινόπουλου, Φλορ Νοτσεμπούνα,  
Ευστράτιος Σαμακίδης, Μαθίλδη Σιμχά, Δημήτρης Τσιόπλος (απόφοιτες και απόφοιτοι του ΠΜΣ)

### 2η ΕΝΟΤΗΤΑ: 11:45-13:00

**Θέμα:** Μεταφράζοντας ιταλική λογοτεχνία στην Ελλάδα σήμερα

**Συντονίστρια:** Ζώζη Ζωγραφίδου

**Συνομιλούν:** Νίκος Αλιφέρης, Δήμητρα Δότση, Κούλα Καφετζή, Μαρία Οικονομίδου,  
Χρήστος Πονηρός, Ελένη Τουλούπη

Διάλειμμα 13:00-16:00

### 3η ΕΝΟΤΗΤΑ: 16:00-17:15

**Θέμα:** Μεταφράζοντας ισπανόφωνη λογοτεχνία στην Ελλάδα σήμερα

**Συντονιστής:** Κωνσταντίνος Παλαιολόγος

**Συνομιλούν:** Κλεοπάτρα Ελαιοτριβιάρη, Γεωργία Ζακοπούλου, Μελίνα Παναγιωτίδου,  
Δήμητρα Παπαβασιλείου, Νίκος Πρατσίνης

### 4η ΕΝΟΤΗΤΑ: 17:30-18:45

**Θέμα:** Εκδίδοντας ιταλική και ισπανόφωνη λογοτεχνία στην Ελλάδα σήμερα

**Συντονιστές:** Ζώζη Ζωγραφίδου και Κωνσταντίνος Παλαιολόγος

**Συνομιλούν:** Γιώργος Αλισάνογλου (Σαιξπηρικών), Γρηγόρης Μπέκος (Καστανιώτης), Ελμίρα Μυρεσιώτη (Opera),  
Χρύσα Μωυσίδου (Οκτάνα), Κωνσταντίνος Παπαδόπουλος (Ποταμός), Ειρήνη Χριστοπούλου (Μεταίχιμο)

Συζήτηση - Λήξη ημερίδας 19:00